

# EUROPEAN PSYCHIATRY

EDICIÓN ESPAÑOLA  
REVISTA DE LA ASOCIACIÓN EUROPEA DE PSIQUIATRÍA

Volumen 14  
Número 1  
FEBRERO  
2007

## ORIGINALES

- 11 **Actitudes públicas hacia los pacientes con trastorno mental: una comparación entre Novosibirsk, Bratislava y varias ciudades alemanas**  
*G. Schomerus, H. Matschinger, D. Kenzin, P. Breizer, M.C. Angermeyer*
- 17 **Violencia en el lugar de trabajo: una encuesta del personal de enfermería**  
*D. Merez, J. Rymaszewska, A. Moscicka, A. Kiejna, J. Jarosz-Nowak*
- 27 **Patrones de uso de la terapia electroconvulsiva en España**  
*J.M. Bertolín-Guillén, S. Peiró-Moreno, M.E. Hernández de Pablo*
- 35 **Reclusión psiquiátrica: más de 50 años de jurisprudencia del Tribunal Europeo de Derechos Humanos**  
*G. Niveau, J. Materi*
- 44 **Trastorno de angustia durante el embarazo y el periodo postparto**  
*B. Bandelow, F. Sojka, A. Broocks, G. Hajak, S. Bleich, E. Rüther*

saned  
SANIDAD EDICIONES

Cada episodio de depresión  
es un corte en la vida.



Para no perder  
ninguna secuencia...



...trabajamos para prevenir nuevos episodios de depresión.

E S T U D I O  
**PREVENT**<sup>TM(1)</sup>

Por una vida  sin interrupciones

**VANDRAL<sup>®</sup> Retard**  
VENLAFAXINA

Trata y Previene la depresión\*

Wyeth



# EUROPEAN PSYCHIATRY

THE JOURNAL  
OF THE  
ASSOCIATION OF  
EUROPEAN  
PSYCHIATRISTS

## EDITORS

S. Frangou (London) & Ph. Gorwood (Paris) & R. Heun (Bonn).  
Editorial Office: Prof. Ph. Gorwood, Editor of European Psychiatry - INSERM U675,  
Faculté Xavier Bichat, 16, rue Henri Huchard, 75018 Paris (France).  
e-mail: [europsy@free.fr](mailto:europsy@free.fr) - Tel. 33 1 30 43 02 50 - Fax. 33 1 30 43 17 62.

## EDITORIAL BOARD

P. Boyer (Ottawa), J.D. Guelfi (Paris), M. Maj (Naples), R. Murray (London), H. Sass (Aachen)

## STATISTICAL ADVISORS

A. Heyting (Da Marken), N. Takei (Hamamatsu), B. Falissard (Paris)

## ADVISORY BOARD (permanent reviewers)

Aalto-Setälä, Terhi, *Espoo, Finland*; Amaddeo, Francesco, *Verona, Italy*; Arango, Celso, *Madrid, Spain*; Barbui, Corrado, *Verona, Italy*; Bellivier, Franck, *Créteil, France*; Bertschy, Gilles, *Geneva, Switzerland*; Brambilla, Paolo, *Milan, Italy*; Broome, Matthew, *London, UK*; Clark, Luke, *Cambridge, UK*; Clarke, Mary, *Stillorgan, Ireland*; Colom, Francesc, *Barcelona, Spain*; Courtet, Philippe, *Montpellier, France*; Craddock, Nick, *Birmingham, UK*; Crocq, Marc-Antoine, *Rouffach, France*; Dazzan, Paola, *London, UK*; Delamillieure, Pascal, *Caen, France*; Deuschle, Michael, *Mannheim, Germany*; Dollfus, Sonia, *Caen, France*; Dubertret, Caroline, *Colombes, France*; Ekselius, Lisa, *Uppsala, Sweden*; Fabrozo, Michele, *Naples, Italy*; Falkai, Peter, *Bonn, Germany*; Favaro, Angela, *Padova, Italy*; Galderisi, Silvana, *Naples, Italy*; Garcia-Portilla, Maria-Paz, *Oviedo, Spain*; Giannakopoulos, Panteleimon, *Geneva, Switzerland*; Gonzales-Pinto, Ana, *Vitoria, Spain*; Gourion, David, *Paris, France*; Grabe Hans-Jörgen, *Stralsund, Germany*; Gustavsson, Petter, *Stockholm, Sweden*; Hansenne, Michel, *Liege, Belgique*; Heinz, Andreas, *Berlin, Germany*; Hosak, Ladislav, *Hradec Kralove, Czech Republic*; Hrdlicka, Michal, *Prague, Czech Republic*; Kircher, Tilo, *Tuebingen, Germany*; Kirov, George, *Cardiff, UK*; Kontaxakis, Vassili, *Athens, Greece*; Kurthaler, Ilsemarie, *Innsbruck, Austria*; Lederbogen, Florian, *Mannheim, Germany*; Licht, Rasmus-Wentzer, *Risskov, Denmark*; Lieb Roselind, *Munich, Germany*; MacCabe, James, *London, UK*; MacGregor-Lawrie, Stephen, *Edinburgh, Scotland*; Mallet, Luc, *Paris, France*; Martinot, Jean-Luc, *Orsay, France*; McDonald, Colm, *London, UK*; McGuire, Philip, *London, UK*; Menchon, Jose-Manuel, *Hospital de Llobregat, Spain*; Mico, Juan-Antonio, *Cadiz, Spain*; Mohr, Pavel, *Prague, Czech Republic*; Monteleone, Palmiero, *Naples, Italy*; Mucci, Armida, *Naples, Italy*; Müller, Ulrich, *Cambridge, UK*; Murray, Graham, *Cambridge, UK*; Neeleman, Jan, *Groningen, the Netherlands*; Nordström, Anna-Lena, *Stockholm, Sweden*; O'Callaghan, Eadbhard, *Dublin, Ireland*; Öngur, Dost, *Boston, USA*; Oswald, Pierre, *Brussels, Belgium*; Paillere-Martinot, Marie-Laure, *Paris, France*; Papadimitriou, George, *Athens, Greece*; Pariante, Carmine M., *London, UK*; Pélissolo, Antoine, *Paris, France*; Percudani, Mauro, *Milan, Italy*; Perez, Jorge, *Brescia, Italy*; Pilowski, Lyn, *London, UK*; Pini, Stefano, *Pisa, Italy*; Pinto, Emmanuel, *Liege, Belgium*; Pitchot, William, *Bertrix, Belgium*; Runeson, Bo, *Stockholm, Sweden*; Sahakian, Barbara, *Cambridge, UK*; Schmidt, Ulrike, *London, UK*; Schuman, Gunther, *Mannheim, Germany*; Schütz, Christian, *Munich, Germany*; Schwarz, Marcus, *Munich, Germany*; Sommer, Wolfgang, *Stockholm, Sweden*; Souery, Daniel, *Brussels, Belgium*; Spence, Sean A., *Sheffield, UK*; Ströhle, Andreas, *Berlin, Germany*; Suvisaari, Jaana, *Helsinki, Finland*; Thome, Johannes, *Swansea, UK*; Tortorella, Alfonso, *Naples, Italy*; Van Os, Jim, *Maastricht, The Netherlands*; Verdoux, Hélène, *Bordeaux, France*; Weiss, Elisabeth M., *New York, USA*; Yazgan, Yanki, *Istanbul, Turkey*.

## EDITORS EMERITUS

C. Ballus (Barcelona), P. Bech (Copenhagen), H. Heimann (Tübingen), Y. Lecrubier (Paris), C.B. Pull (Luxembourg)

[www.aep.lu](http://www.aep.lu)

## President:

H. Sass (Aachen)

## Past President:

M. Maj (Naples)

## President Elect:

C. Höschl (Prague)

## Secretary General:

M. Kastrup (Copenhagen)

## Treasurer:

K. Mann (Mannheim)

## Counsellors:

P. Boyer (Ottawa)  
S. Tyano (Petach-Tikva)

## Sections Secretary:

M. Musalek (Vienna)

## INDEXED IN :

BIOSIS/Biological Abstracts,  
Current Contents/Clinical Medicine  
and Social & Behavioural Sciences,  
EMBASE:Excerpta Medica,  
MEDLINE/index Medicus,  
PASCAL/INIST-CNRS,  
Psychological Abstracts,  
PsycINFO,  
PsycLIT,  
Research Alert,  
SciSearch

Director de la Edición Española: C. Ballús

saned

SANIDAD EDICIONES

Sanidad y Ediciones (SANED, S.L.). C/ Capitán Haya, 60. 28020 MADRID. Telf.: (91) 749 95 06. [saned@medynet.com](mailto:saned@medynet.com)

Ramon Turró, 91. 08005 BARCELONA. Telf.: (93) 320 93 30. [sanedb@medynet.com](mailto:sanedb@medynet.com)

Suscripciones: SANED, S.L. Capitán Haya, 60. 28020 MADRID. Telf.: 91 749 95 00

España: Ordinario: 95 €. Institución: 125 €

Extranjero: Comunidad Europea: 140 €. Resto de países: 175 €.


Publicación Bimensual (8 números al año).

Composición: Artecomp, S.L. Albarracín, 50-1.º. Madrid. Imprime: D.G.B. Resina, 13-15. Madrid.

Soporte válido M. Sanidad: SV 93040 R. ISSN: 1134-0665. Depósito Legal: M-5991-1994.

Copyright de los textos originales 2007. Reservados todos los derechos. Ninguna parte de esta publicación puede ser reproducida, transmitida en ninguna forma o medio alguno, electrónico o mecánico, incluyendo fotocopias, grabaciones o cualquier sistema de recuperación de almacenaje de información, sin la autorización por escrito de los titulares del Copyright.

"La editorial Saned, a los efectos previstos en el artículo 32.1, párrafo segundo del vigente TRLPI, se opone expresamente a que cualquiera de las páginas de European Psychiatry (Ed. Esp.), o partes de ellas, sea utilizada para la realización de resúmenes de prensa. Cualquier acto de explotación (reproducción, distribución, comunicación pública, puesta a disposición, etc...) de la totalidad o parte de las páginas de European Psychiatry (Ed. Esp.), precisará de la oportuna autorización, que será concedida por CEDRO mediante licencia dentro de los límites establecidos en ella."

Difusión controlada por 

De la ADHERENCIA  
a la REMISIÓN<sup>(1)</sup>



Más  
**tiempo**  
libre de síntomas<sup>(1)</sup>





### ORIGINALES

**Actitudes públicas hacia los pacientes con trastorno mental: una comparación entre Novosibirsk, Bratislava y varias ciudades alemanas**

*G. Schomerus, H. Matschinger, D. Kenzin, P. Breizer, M.C. Angermeyer* ..... 11

**Violencia en el lugar de trabajo: una encuesta del personal de enfermería**

*D. Merez, J. Rymaszewska, A. Mościcka, A. Kiejna, J. Jarosz-Nowak* ..... 17

**Patrones de uso de la terapia electroconvulsiva en España**

*J.M. Bertolín-Guillén, S. Peiró-Moreno, M.E. Hernández de Pablo* ..... 27

**Reclusión psiquiátrica: más de 50 años de jurisprudencia del Tribunal Europeo de Derechos Humanos**

*G. Niveau, J. Materi* ..... 35

**Trastorno de angustia durante el embarazo y el periodo postparto**

*B. Bandelow, F. Sojka, A. Broocks, G. Hajak, S. Bleich, E. Rüther* ..... 44





Volver a tener el control



AMISULPRIDA  
**Solian**<sup>®</sup>

- Único antipsicótico con bloqueo selectivo dopaminérgico D<sub>2</sub>/D<sub>3</sub><sup>1,2</sup>
- Eficacia y seguridad en combinación para sus pacientes resistentes al tratamiento<sup>3</sup>

EAMS 07.01.01 862694



sanofi aventis

La Salud es lo esencial

### ORIGINAL ARTICLES

**Public attitudes towards mental patients: a comparison between Novosibirsk, Bratislava and German cities**

*G. Schomerus, H. Matschinger, D. Kenzin, P. Breizer, M.C. Angermeyer* ..... 11

**Violence at the workplace-a questionnaire survey of nurses**

*D. Merecz, J. Rymaszewska, A. Mościcka, A. Kiejna, J. Jarosz-Nowak* ..... 17

**Patterns of electroconvulsive therapy use in Spain**

*J.M. Bertolín-Guillén, S. Peiró-Moreno, M.E. Hernández de Pablo* ..... 27

**Psychiatry commitment: over 50 years of case law from the European Court of Human Rights**

*G. Niveau, J. Materi* ..... 35

**Panic disorder during pregnancy and postpartum period**

*B. Bandelow, F. Sojka, A. Broocks, G. Hajak, S. Bleich, E. Rüther* ..... 44